



2025/2015

13.10.2025

DECYZJA EUROPEJSKIEGO BANKU CENTRALNEGO (UE) 2025/2015

z dnia 23 września 2025 r.

dotycząca przepisów przejściowych w zakresie stosowania stóp rezerw obowiązkowych przez Europejski Bank Centralny po wprowadzeniu euro w Bułgarii (EBC/2025/33)

ZARZĄD EUROPEJSKIEGO BANKU CENTRALNEGO,

uwzględniając Statut Europejskiego Systemu Banków Centralnych i Europejskiego Banku Centralnego, w szczególności art. 19 ust. 1 oraz art. 46 ust. 2 tiret pierwsze,

uwzględniając rozporządzenie Rady (WE) nr 2531/98 z dnia 23 listopada 1998 r. dotyczące stosowania stóp rezerw obowiązkowych przez Europejski Bank Centralny ⁽¹⁾,

uwzględniając rozporządzenie Rady (WE) Nr 2532/98 z dnia 23 listopada 1998 r. dotyczące kompetencji Europejskiego Banku Centralnego do nakładania sankcji ⁽²⁾,

uwzględniając rozporządzenie Rady (WE) nr 2533/98 z dnia 23 listopada 1998 r. dotyczące zbierania informacji statystycznych przez Europejski Bank Centralny ⁽³⁾, w szczególności art. 5 ust. 1 i art. 6 ust. 4,

uwzględniając rozporządzenie Europejskiego Banku Centralnego (UE) 2021/378 z dnia 22 stycznia 2021 r. w sprawie stosowania wymogów dotyczących utrzymywania rezerwy obowiązkowej (EBC/2021/1) ⁽⁴⁾,

uwzględniając rozporządzenie Europejskiego Banku Centralnego (UE) 2021/379 z dnia 22 stycznia 2021 r. w sprawie pozycji bilansowych instytucji kredytowych i sektora monetarnych instytucji finansowych (wersja przekształcona) (EBC/2021/2) ⁽⁵⁾,

a także mając na uwadze, co następuje:

- (1) Przyjęcie euro przez Bułgarię w dniu 1 stycznia 2026 r. oznacza, że instytucje mające siedzibę w Bułgarii będą od tego dnia podlegały wymogom dotyczącym rezerw obowiązkowych zgodnie z rozporządzeniem (UE) 2021/378 (EBC/2021/1).
- (2) Włączenie tych podmiotów do systemu rezerw obowiązkowych Eurosystemu wymaga przyjęcia przepisów przejściowych zapewniających płynność tego procesu, tak aby nie nakładać nieproporcjonalnie wysokich obciążeń na instytucje kredytowe z państw członkowskich, których walutą jest euro, w tym z Bułgarii.
- (3) Zgodnie z art. 5 Statutu Europejskiego Systemu Banków Centralnych i Europejskiego Banku Centralnego, EBC, wspierany przez krajowe banki centralne, gromadzi niezbędne informacje statystyczne bądź od właściwych władz krajowych, bądź bezpośrednio od podmiotów gospodarczych, w tym także w celu zapewnienia terminowego przeprowadzenia przez dane państwo członkowskie przygotowań do przyjęcia euro w zakresie statystyki,

⁽¹⁾ Dz.U. L 318 z 27.11.1998, s. 1, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/1998/2531/oj>.

⁽²⁾ Dz.U. L 318 z 27.11.1998, s. 4, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/1998/2532/oj>.

⁽³⁾ Dz.U. L 318 z 27.11.1998, s. 8, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/1998/2533/oj>.

⁽⁴⁾ Dz.U. L 73 z 3.3.2021, s. 1, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2021/378/oj>.

⁽⁵⁾ Dz.U. L 73 z 3.3.2021, s. 16, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2021/379/oj>.

PRZYJMUJE NINIEJSZĄ DECYZJĘ:

Artykuł 1

Definicje

Na potrzeby niniejszej decyzji:

- a) stosuje się definicje określone w art. 2 rozporządzenia (UE) 2021/378 (EBC/2021/1),
- b) „instytucja zwolniona z pełnego obowiązku sprawozdawczego” oznacza instytucję zwolnioną z pełnego obowiązku sprawozdawczego w rozumieniu art. 2 pkt 17 rozporządzenia (UE) 2021/379 (EBC/2021/2).

Artykuł 2

Przepisy przejściowe dotyczące instytucji mających siedzibę w Bułgarii

1. W drodze wyjątku od art. 8 rozporządzenia (UE) 2021/378 (EBC/2021/1), w przypadku instytucji mających siedzibę w Bułgarii, przejściowy okres utrzymywania rezerwy liczony jest od dnia 1 stycznia do dnia 10 lutego 2026 r.
2. Podstawę naliczania rezerwy dla każdej instytucji mającej siedzibę w Bułgarii, wyłączając instytucje zwolnione z pełnego obowiązku sprawozdawczego, za przejściowy okres utrzymywania rezerwy określa się w odniesieniu do jej bilansu na dzień 31 października 2025 r. Българска народна банка (Narodowy Bank Bułgarski) zwraca się do instytucji mających siedzibę w Bułgarii o przekazanie informacji na temat podstawy naliczania rezerwy zgodnie z rozporządzeniem (UE) 2021/379 (EBC/2021/2).
3. Podstawę naliczania rezerwy każdej instytucji zwolnionej z pełnego obowiązku sprawozdawczego mającej siedzibę w Bułgarii określa się w odniesieniu do jej bilansu na dzień 30 września 2025 r. Българска народна банка (Narodowy Bank Bułgarski) zwraca się do instytucji zwolnionych z pełnego obowiązku sprawozdawczego z siedzibą w Bułgarii o obliczenie podstawy naliczania rezerwy w przejściowym okresie utrzymywania rezerwy na podstawie ich bilansów na dzień 30 września 2025 r.
4. W zakresie dotyczącym przejściowego okresu utrzymywania rezerwy rezerwa obowiązkowa instytucji mającej siedzibę w Bułgarii naliczana jest przez tę instytucję bądź przez Българска народна банка (Narodowy Bank Bułgarski). Strona naliczająca rezerwę obowiązkową przekazuje dokonane obliczenia drugiej stronie, pozostawiając jej odpowiednią ilość czasu na sprawdzenie obliczeń i wniesienie poprawek. Obliczone rezerwy obowiązkowe, w tym wszelkie ich zmiany, zostają potwierdzone przez obie strony najpóźniej w dniu 19 grudnia 2025 r. Jeżeli strona powiadomiona nie potwierdzi wysokości rezerwy obowiązkowej do dnia 19 grudnia 2025 r., uznaje się, że potwierdziła zastosowanie wyliczonej kwoty w przejściowym okresie utrzymywania rezerwy.
5. Postanowienia art. 3 ust. 2–4 stosuje się odpowiednio do instytucji mających siedzibę w Bułgarii, tak by w początkowych okresach utrzymywania rezerwy instytucje te mogły pomniejszyć podstawę naliczania rezerwy o kwotę wszelkich zobowiązań w stosunku do instytucji mających siedzibę w Bułgarii, mimo że w momencie naliczenia rezerwy obowiązkowej instytucje takie nie będą znajdowały się na liście instytucji podlegających obowiązkowi utrzymywania rezerwy wskazanemu w art. 3 ust. 3 rozporządzenia (UE) 2021/378 (EBC/2021/1).

Artykuł 3

Przepisy przejściowe dotyczące instytucji z siedzibą w innych państwach członkowskich, których walutą jest euro

1. Istnienie przejściowego okresu utrzymywania rezerwy w stosunku do instytucji mających siedzibę w Bułgarii zgodnie z postanowieniami art. 2 ust. 1 nie uchybia okresowi utrzymywania rezerwy mającemu zastosowanie zgodnie z art. 8 rozporządzenia (UE) 2021/378 (EBC/2021/1) do instytucji mających siedzibę w innych państwach członkowskich, których walutą jest euro.

2. Instytucje mające siedzibę w innych państwach członkowskich, których walutą jest euro, mogą postanowić o odliczeniu od swojej podstawy naliczania rezerwy za okresy utrzymywania rezerwy od 23 grudnia 2025 r. do 10 lutego 2026 r. oraz od 11 lutego do 24 marca 2026 r. wszelkich zobowiązań w stosunku do instytucji mających siedzibę w Bułgarii, mimo że w momencie naliczenia rezerwy obowiązkowej instytucje takie nie będą znajdowały się na liście instytucji podlegających obowiązkowi utrzymywania rezerwy wskazanemu w art. 3 ust. 3 rozporządzenia (UE) 2021/378 (EBC/2021/1).

3. Instytucje mające siedzibę w innych państwach członkowskich, których walutą jest euro, które zdecydują się odliczyć zobowiązania wobec instytucji mających siedzibę w Bułgarii zgodnie z ust. 2 obliczają swoje rezerwy obowiązkowe w odniesieniu do okresów utrzymywania rezerwy od dnia 23 grudnia 2025 r. do dnia 10 lutego 2026 r. i od dnia 11 lutego do dnia 24 marca 2026 r. na podstawie swoich bilansów, odpowiednio, na dzień 31 października 2025 r. i na dzień 31 grudnia 2025 r., oraz przekazują informacje statystyczne zgodnie z częścią 1 załącznika III do rozporządzenia (UE) 2021/379 (EBC/2021/2), wykazując instytucje mające siedzibę w Bułgarii jako podlegające już systemowi rezerw obowiązkowych EBC.

Powyższy przepis nie uchybia spoczywającemu na instytucjach obowiązkowi sprawozdawczemu w zakresie informacji statystycznych za właściwe okresy zgodnie z tabelą 1 w części 2 załącznika I do rozporządzenia (UE) 2021/379 (EBC/2021/2), w której instytucje mające siedzibę w Bułgarii są w dalszym ciągu wykazywane jako banki z siedzibą w „krajach reszty świata”.

Tabele te przekazuje się z zachowaniem terminów oraz procedur wskazanych w rozporządzeniu (UE) 2021/379 (EBC/2021/2).

4. W odniesieniu do okresów utrzymywania rezerwy rozpoczynających się w grudniu 2025 r. i lutym 2026 r. instytucje zwolnione z pełnego obowiązku sprawozdawczego mające siedzibę w innych państwach członkowskich, których walutą jest euro, które zdecydują się odliczyć zobowiązania wobec instytucji mających siedzibę w Bułgarii zgodnie z ust. 2, obliczają swoje rezerwy obowiązkowe na podstawie swoich bilansów na dzień 30 września 2025 r. oraz przekazują informacje statystyczne zgodnie z częścią 1 załącznika III do rozporządzenia (UE) 2021/379 (EBC/2021/2), wykazując instytucje mające siedzibę w Bułgarii jako podlegające już systemowi rezerw obowiązkowych EBC.

W odniesieniu do okresów utrzymywania rezerwy rozpoczynających się w marcu i maju 2026 r. instytucje zwolnione z pełnego obowiązku sprawozdawczego mające siedzibę w innych państwach członkowskich, których walutą jest euro, które zdecydują się odliczyć zobowiązania wobec instytucji mających siedzibę w Bułgarii zgodnie z ust. 2, obliczają swoje rezerwy obowiązkowe na podstawie swoich bilansów na dzień 31 grudnia 2025 r. oraz przekazują informacje statystyczne zgodnie z częścią 1 załącznika III do rozporządzenia (UE) 2021/379 (EBC/2021/2), wykazując instytucje mające siedzibę w Bułgarii jako podlegające już systemowi rezerw obowiązkowych EBC.

Powyższy przepis nie uchybia spoczywającemu na instytucjach obowiązkowi sprawozdawczemu w zakresie informacji statystycznych za właściwe okresy zgodnie z tabelą 1 w części 2 załącznika I do rozporządzenia (UE) 2021/379 (EBC/2021/2), w której instytucje mające siedzibę w Bułgarii są w dalszym ciągu wykazywane jako banki z siedzibą w „krajach reszty świata”.

Informacje statystyczne przekazuje się z zachowaniem terminów oraz procedur wskazanych w rozporządzeniu (UE) 2021/379 (EBC/2021/2).

Artykuł 4

Postanowienie końcowe

1. Niniejsza decyzja staje się skuteczna z dniem zawiadomienia o niej jej adresatów.
2. Niniejszą decyzję stosuje się od dnia 1 listopada 2025 r.
3. W zakresie nieuregulowanym przepisami niniejszej decyzji zastosowanie mają przepisy rozporządzeń (UE) 2021/378 (EBC/2021/1) oraz (UE) 2021/379 (EBC/2021/2).

*Artykuł 5***Adresaci**

Niniejsza decyzja jest adresowana do Българска народна банка (Narodowego Banku Bułgarskiego), instytucji mających siedzibę w Bułgarii oraz instytucji mających siedzibę w innych państwach członkowskich, których walutą jest euro.

Sporządzono we Frankfurcie nad Menem dnia 23 września 2025 r.

Prezes EBC
Christine LAGARDE
